


Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ	
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge	
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE	
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1	
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° JAN'16/101-120	
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M8	
Quantité Quantity Menge	20	Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot	
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt	
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel:	CFC
	Axe / Bolt / Schraube :	MI15B
	Maille / Shackle / Ring :	
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	0,3	t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%	
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5	
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND	
Commande Order Bestellung	00002895	

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.

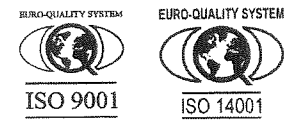
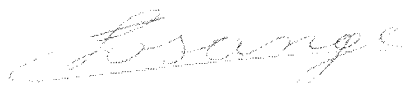



Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° NOV'15/018-036
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M10
Quantité Quantity Menge	19 Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel: CFC Axe / Bolt / Schraube : MI14A Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	0,6 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.

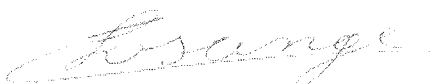
Wiltz, Date : 13/01/16

Christophe LOSANGE, Manager
 Responsable autorisé, Verantwortliche Person
 Authorized person in charge

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° JUL'15/264
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M10
Quantité Quantity Menge	1 Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel: CFC Axe / Bolt / Schraube : MI15A Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	0,6 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.

Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° DEC'15/078-097
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M12
Quantité Quantity Menge	20 Pièce(s) 20 Piece(s) 20 Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel: CFC Axe / Bolt / Schraube : MI13B Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	1 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüfstest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.

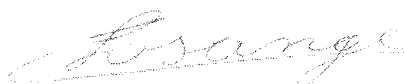



Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ	
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge	
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE	
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1	
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° DEC'15/189-205	
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M16	
Quantité Quantity Menge	17	Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot	
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt	
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel: Axe / Bolt / Schraube : Maille / Shackle / Ring :	CFC MI14C
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	1,6	t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%	
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5	
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND	
Commande Order Bestellung	00002895	

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.

Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ	
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge	
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE	
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1	
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° DEC'15/186-188	
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M16	
Quantité Quantity Menge	3	Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot	
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt	
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel :	CFC
	Axe / Bolt / Schraube :	MI14D
	Maille / Shackle / Ring :	
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	1,6	t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%	
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5	
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND	
Commande Order Bestellung	00002895	

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.

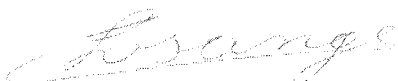



Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ	
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge	
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE	
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1	
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° DEC'15/212-223	
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M20	
Quantité Quantity Menge	12	Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot	
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt	
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel :	CFC
	Axe / Bolt / Schraube :	MI14A
	Maille / Shackle / Ring :	
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	2,5	t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%	
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5	
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND	
Commande Order Bestellung	00002895	

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.

Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° JAN'16/498-505
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M20
Quantité Quantity Menge	8 Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackie / Schäkel: CFC Axe / Bolt / Schraube : MI14A Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	2,5 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
« The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
« Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.



Wiltz, Date : 13/01/16



Christophe LOSANGE, Manager
Responsable autorisé, Verantwortliche Person
Authorized person in charge

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° JAN'16/024
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M24
Quantité Quantity Menge	1 Pièce(s) 1 Piece(s) 1 Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel: CFB Axe / Bolt / Schraube : MI14E Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	4 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.




Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° JAN'16/012-022
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M24
Quantité Quantity Menge	11 Pièce(s) 11 Piece(s) 11 Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackie / Schäkel: CFB Axe / Bolt / Schraube : M114E Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	4 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.




Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ	
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge	
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE	
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1	
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° OCT'15/157	
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M30	
Quantité Quantity Menge	1	Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot	
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt	
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel :	CFA
	Axe / Bolt / Schraube :	M14A
	Maille / Shackle / Ring :	
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	6,3	t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%	
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5	
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND	
Commande Order Bestellung	00002895	

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.




Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ	
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge	
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE	
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1	
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° NOV'15/044	
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M30	
Quantité Quantity Menge	1	Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot	
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt	
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel :	CFB
	Axe / Bolt / Schraube :	M15C
	Maille / Shackle / Ring :	
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	6,3	t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%	
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5	
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND	
Commande Order Bestellung	00002895	

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.



Wiltz, Date : 13/01/16

Christophe Losange
 Christophe LOSANGE, Manager
 Responsable autorisé, Verantwortliche Person
 Authorized person in charge

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° OCT'15/158-163
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M30
Quantité Quantity Menge	6 Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel: CFA Axe / Bolt / Schraube : MI14B Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	6,3 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.




Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ	
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge	
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE	
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1	
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° NOV'15/107-110	
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M36	
Quantité Quantity Menge	4	Pièce(s) Piece(s) Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot	
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt	
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel :	EIB
	Axe / Bolt / Schraube :	MI14A
	Maille / Shackle / Ring :	
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	10	t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%	
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5	
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND	
Commande Order Bestellung	00002895	

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.




Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° OCT'15/078-081
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M42
Quantité Quantity Menge	4 Pièce(s) 4 Piece(s) 4 Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel: EIB Axe / Bolt / Schraube : MI13A Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	12,5 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 5
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.




Wiltz, Date : 13/01/16

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° NOV'15/132-134
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M48
Quantité Quantity Menge	3 Pièce(s) 3 Piece(s) 3 Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackle / Schäkel: EIB Axe / Bolt / Schraube : MI13A Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	15 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 4
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüftest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.




Wiltz, Date : 13/01/16



CERTIFICATE

Nom et adresse du fabricant ou de son mandataire Name and address of manufacturer or his representative Name des Herstellers oder seines Vertreters	CODIPROLUX ZA " SALZBAACH" L-9559 WILTZ
Description de la machine Description of the machine Beschreibung der Maschine	Accessoire de levage Lifting Equipment Hebezeuge
La machine répond à la directive européenne The machine is in compliance with the European directive Die Maschine entspricht den Europäischen Normen	2006 / 42 / CE
Les normes européennes utilisées European standards used Gebrauchte Europäische Normen	EN 1677-1
Certificat de conformité Certificate of conformity Konformitätserklärung	N° MAR'15/147
Type d'anneau et dimension Ring type and dimension Ringschraubentyp	SEB_M48
Quantité Quantity Menge	1 Pièce(s) 1 Piece(s) 1 Stück(e)
Couleur Color Farbe	Rouge / Red / Rot
Matières Material Material	Acier allié résistant à la fatigue, forgé, trempé et revenu Treated, forged steel alloy, hardened, tempered, fatigue resistant Legierungsstahl, geschmiedet und wärmebehandelt
Repère de fabrication Manufacture's mark Markierung des Herstellers	Manille / Shackie / Schäkel: EIB Axe / Bolt / Schraube : RIP11A Maille / Shackle / Ring :
CMU = Charge Maximale d'Utilisation WLL = Working Load Limited Höchstbelastung	15 t (tonnes) 1000 Lbs = 0,4536 t
Contrôle anti-fissures Anti-cracking Test Rißprüfung	100%
Coefficient de sécurité Safety Factor Sicherheitsfaktor	WLL x 4
Client Customer Kunde	HES NZ LTD 3 HEB Place 2105 AUCKLAND
Commande Order Bestellung	00002895

« Les anneaux doivent être utilisés conformément à toutes les recommandations décrites dans la notice d'instruction et notre documentation technique »
 « The swivel rings must be used in accordance with our recommendations explained in the use recommendations and in technical literature »
 « Die Ringschrauben müssen nach den Empfehlungen, wie in der Gebrauchsanweisung und in unserer technischen Dokumentation beschrieben, verwendet werden »

Tous les contrôles ayant donné des résultats satisfaisants, nous considérons ces pièces « bonnes pour utilisation »
 Since all tests have produced satisfactory results, we have considered these parts to be "good for utilisation"
 Alle Prüfstest waren zufriedenstellend. Die Teile sind als „Gut für den Gebrauch“ zugelassen.



Losange

Wiltz, Date : 13/01/16

Christophe LOSANGE, Manager
 Responsable autorisé, Verantwortliche Person
 Authorized person in charge